



DIREZIONE RETTILINEA
STRAIGHT DIRECTION
DIRECTION RECTILIGNE
LETRILLEN
ПРЯМОЛИНЕЙНОЕ
НАПРАВЛЕНИЕ ДВИЖЕНИЯ

Go Yellow

I percorsi Safety

Il sistema è composto da sei codici, adatti a comporre percorsi completi per disabili visivi, senza rinunciare alle caratteristiche di qualità e durabilità del grès porcellanato "made in Italy" di Caesar.

Safety paths

The system consists of six codes, suitable to create complete paths for the visually impaired, maintaining the quality features of Caesar "Made in Italy" porcelain stoneware tiles.

Les parcours Safety

Le système se compose de six codes permettant de composer des parcours complets pour les déficients visuels sans renoncer aux caractéristiques de qualité et de durabilité du grès cérame « made in Italy » de Caesar.

Die Safety Wege

Das System besteht aus sechs Bodenindikatoren mit denen man ganze Wegstrecken mit Informationen für Sehbehinderte und Blinde zusammen setzen kann ohne auf Qualitätseigenschaften wie Beständigkeit von Feinsteinzeug "Made in Italy" by Caesar verzichten zu müssen.

Маршруты Safety

Система состоит из шести кодов, способных образовать комплексные маршруты движения для инвалидов по зрению без отказа от качества и стойкости, свойственных изготовленному в Италии керамограниту Caesar.



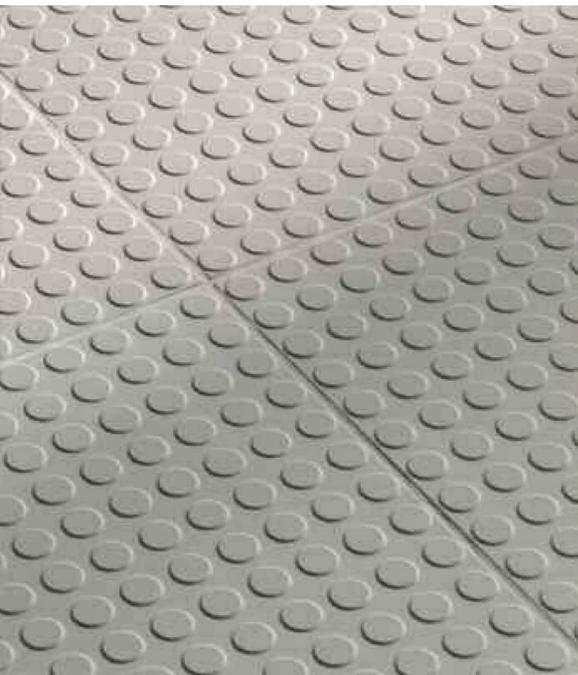
SVOLTA A L
"L" TURN
VIRAGE À 90°
"L" ABBIEGUNG
L-ОБРАЗНЫЙ ПОВОРОТ

Turn, Alt, Mix White



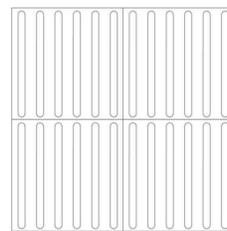
INDICAZIONE DI SERVIZIO - SERVICE - POINTS REMARQUABLES - SERVICE HINWEIS - УКАЗАТЕЛЬ УСЛУГ
Line White

INCROCIO - CROSSROADS - CROISEMENT - KREUZUNG - ПЕРЕКРЁСТОК
Cross White



PERICOLO VALICABILE - CROSSABLE POTENTIAL DANGER
DANGER FRANCHISSABLE - ÜBERWINDBARE GEFAHREN
ПРЕОДОЛИМОЕ ПРЕПЯТСТВИЕ

Alt, Line Yellow



DIREZIONE RETTILINEA

composto da strisce rettilinee a rilievo poste sulla superficie (moduli "GO"), che vengono utilizzate per indicare attraverso il senso tattile plantare la direzione da seguire.

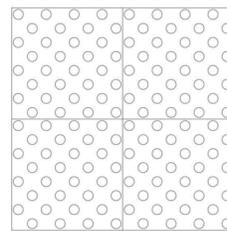
STRAIGHT DIRECTION - Made of straight stripes in relief on the surface ("GO" modules) that are used to show the path via the tactile sense of the foot.

DIRECTION RECTILIGNE - Composé de bandes rectilignes en relief placées sur la surface (modules « GO ») pour une

indication podotactile de la direction à suivre.

LETRILLEN - Bestehend aus geraden, erhabenen Rillen auf der Bodenoberfläche ("GO" Module), die die Richtung angeben und durch den Tastsinn des Fußes zu erkennen sind.

ПРЯМОЛИНЕЙНОЕ НАПРАВЛЕНИЕ ДВИЖЕНИЯ - Форма рифления с прямыми продольными рифами (модули "GO"), которые легко осязаются стопами ног и указывают направление движения.



PERICOLO INVALICABILE

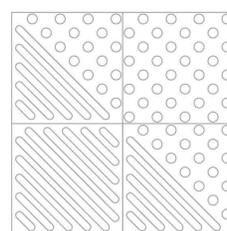
composto da calotte emisferiche sfalsate (moduli "ALT"), in modo da intercettare in ogni situazione il bastone. Va posto in presenza di pericoli, quali ad esempio il bordo di una banchina ferroviaria.

UNCROSSABLE POTENTIAL DANGER - Made up of semi-spherical staggered segments ("ALT" modules) that can be identified using the white stick. This system must be placed where there are potential un-crossable dangers, such as, for example, the edge of railway platform.

DANGER INFRANCHISSABLE - Composé de plots décalés (modules « ALT ») de façon à être heurtés par la canne en toute situation. Il doit être placé pour signaler des dangers comme le bord d'un quai de chemin de fer.

POTENTIELL UNÜBERWINDBARE GEFAHREN - Bestehend aus versetzten, halbkugelförmigen Noppen ("ALT" Module), so dass die Information mit dem Blindenstock "gelesen" werden kann. Weist auf Gefahrenbereiche hin wie z.B. das Ende von Bahnsteigen.

НЕПРЕОДОЛИМОЕ ПРЕПЯТСТВИЕ - Форма рифления с расположенными в шахматном порядке полусферическими рифами (модули "ALT"), которые легко ощущаются тростью. Плитка укладывается вблизи опасных зон или препятствий, таких как, например, край привокзального перрона.



SVOLTA AD "L"

composto da calotte emisferiche sfalsate e da strisce diagonali a rilievo (moduli "TURN", "ALT" e "MIX"), viene utilizzato per dare continuità al percorso in presenza di curve.

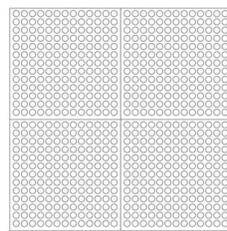
"L" TURN - Made up of semi-spherical staggered segments and diagonal stripes in relief ("TURN", "ALT" and "MIX" modules) and used to give continuity to the path where there is a street corner in the vicinity.

VIRAGE À 90° - Composé de plots décalés et de bandes diagonales en relief (modules « TURN », « ALT » et « MIX »), il s'utilise pour indiquer la continuité d'un parcours présentant des virages.

"L" ABBIEGUNG - Bestehend aus versetzten, halbkugelförmigen Noppen und diagonalen, erhabenen Rillen ("TURN", "ALT" und "MIX" Module), wird verwendet, um dem Streckenverlauf bei Abbiegungen und Kurven Kontinuität zu verleihen.

L-ОБРАЗНЫЙ ПОВОРОТ - Форма рифления с полусферическими рифами, расположенными в шахматном порядке, и с прямыми рифами, расположенными по диагонали (модули "TURN", "ALT" и "MIX"). Плитка укладывается на месте поворота по пути следования.

pavimenti tattili caesartech
SOLUTIONS



INCROCIO

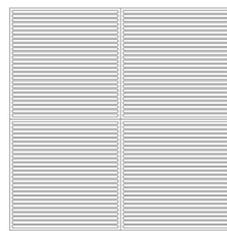
composto da calotte emisferiche allineate a testa piatta (moduli "CROSS"), viene utilizzato in presenza di incroci.

CROSSROADS - Made up of semi-spherical, flat and aligned segments ("CROSS" modules) and used at crossroads.

CROISEMENT - Composé de plots alignés à tête plate (modules « CROSS »), il est utilisé pour signaler des croisements.

KREUZUNG - Bestehend aus flach nebeneinander liegenden, halbkugelförmigen Noppen ("CROSS" Module), wird bei Kreuzungen verwendet.

ПЕРЕКРЁСТОК - Форма рифления с полусферическими рифами, расположенными по прямой линии, с плоской головкой (модули "CROSS"). Плитка укладывается на перекрёстках.



INDICAZIONE DI SERVIZIO

composto da una serie di strisce sottili a rilievo (moduli "LINE"), tra loro parallele, indica che bisogna prestare attenzione, ad esempio perché in prossimità del percorso sono presenti mappe tattili, telefoni, toilette, etc.

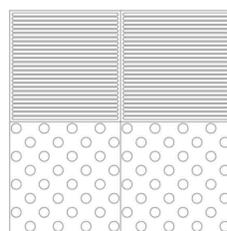
SERVICE - Made up of slim parallel stripes in relief ("LINE" modules) and used to show the presence of useful services such as tactile maps, telephones, toilets, etc.

POINTS REMARQUABLES - Composé d'une série de fines

bandes parallèles en relief (modules « LINE ») qui éveillent l'attention à proximité de points remarquables situés sur le parcours et qui peuvent indiquer la présence de plans tactiles, de téléphones, de toilettes, etc.

SERVICE HINWEIS - Bestehend aus einer Reihe dünner, paralleler, erhabener Rillen ("LINE" Modul), die auf das Vorhandensein von Tastkarten, Telefonen, Toiletten etc. in nächster Nähe hinweisen.

УКАЗАТЕЛЬ УСЛУГ - Форма рифления с рядом тонких параллельных рифов (модули "LINE"). Плитка указывает, что поблизости находятся, например, тактильные карты, телефоны, туалеты и т.д.



PERICOLO VALICABILE

composto dall'abbinamento dei moduli "ALT" e "LINE", serve ad indicare pericoli valicabili, quali scale o attraversamenti pedonali.

CROSSABLE POTENTIAL DANGER - Made up of "ALT" and "LINE" modules, used to indicate crossable dangers such as stairs of pedestrian paths.

DANGER FRANCHISSABLE - Composé d'un mix de modules « ALT » et « LINE » pour indiquer des dangers franchissables comme un escalier ou un passage pour piétons.

ÜBERWINDBARE GEFAHREN - Bestehend aus der Verbindung von "ALT" und "LINE" Modulen, die dazu dienen

überwindbare Gefahren, wie Treppen oder Fußgängerüberweg anzuzeigen.

ПРЕОДОЛИМОЕ ПРЕПЯТСТВИЕ - Сочетание модулей "ALT" и "LINE" указывает на преодолимые препятствия, такие как, например, лестницы или пешеходные переходы.

pavimenti tattili caesartech
SOLUTIONS